

12345678901234567890123456789012	12345678901234567890123456789012
LOS CUATRO DIABLOS	DE FIRE DJAEVLE
EN CASA DE PAPÁ CECCHI	HOS FA'ER CECCHI
VENDIDO POR 20 CORONAS	SOLGT FOR 20 KRONER
FRITZ Y AIMÉE	FRITZ OG AIMÉE
PAPÁ CECCHI PREPARA A LOS NIÑOS	FA'ER CECCHI INDOVER BORNENE
EN EL TEATRO DE VARIEDADES (DEL SUBURBIO)	I FORSTADSVARIETÉEN
DESPUÉS DEL ESPECTÁCULO	EFTER FORESTILLINGEN
LAS NOCHES DE LA CASA DEL PAPÁ CECCHI	NAETTERNE HOS FA'ER CECCHI
AIMÉE CONSOLA A FRITZ	AIMÉE TROSTER FRITZ
6 AÑOS DESPUÉS – PRUEBA POR LA MAÑANA EN EL CIRCO	6 AAR SENERE FORMIDDAGSPRAVE I CIRKUS
BUENOS AMIGOS	GODE VENNER
EL AMOR AMANECIENDO	DEN GRYENDE KAERLIGHED
ALGUNOS AÑOS DESPUÉS PAPÁ CECCHI HA FALLECIDO Y LOS CUATRO COMPAÑEROS ESTÁN SIN CONTRATO	NOGLE AAR SENERE FA'ER CECCHI ER DOD, OG DE FIRE KAMMERATER ER UDEN ENGAGEMENT
AIMÉE OFRECE SUS JOYAS	AIMÉE TILBYDER SINE SMYKKER
FRITZ CONCIBE UNA IDEA: LOS CUATRO EJERCERÁN UN NÚMERO ESPECIAL BAJO LA CÚPULA DEL CIRCO	FRITZ FAAR EN IDE: DE FIRE SKAL INDOLE ET SPECIALITETSNUMMER UNDER CIRKUSKUPLÉN
"LOS CUATRO DIABLOS". EN EL PASILLO DEL CIRCO. EL NÚMERO DE LOS CUATRO DIABLOS SE ACABÓ.	"DE FIRE DAEVLE" I CIRKUSGANGEN DE FIRE DJAEVLES NUMMER ER FORBI
EL DIRECTOR DEL CIRCO PIDE A FRITZ HACER SERVICIO EN LAS CABALLERIZAS	CIRKUSDIREKTOREN ANMODER FRITZ OM AT GORE STALDMESTERTJENESTE
EL PÚBLICO VISITA LAS CABALLERIZAS	PUBLIKUM BESER STALDENE
FRITZ CONOCE A LA CONDESA	FRITZ MODER GREVINDEN
UNA CARTA (CON ESCRITURA DE MUJER): VENGA ESTA NOCHE A LA UNA, DELANTE DEL PALACETE DE TAUBES EN "STORE BOULEVARD".	KORT (MED DAMEHANDSKRIFT) NOM I NAT KL. 1 UDFOR TAUBES PALAE PAA STORE BOULEVARD
EN EL RESTAURANTE DEL CIRCO	I CIRKUSRESTAURATIONEN
EN LA PENSIÓN DE LOS ARTISTAS	I ARTISTPENSIONATET
EN LA CASA DE LA CONDESA	HOS GREVINDEN
LA MAÑANA SIGUIENTE	DEN NAESTE MORGEN

ALGUNOS MESES DESPUÉS. FRITZ MANEJA UNA VIDA SALVAJE Y LIVIANA	NOGLE MAANEDER SENERE. FRITZ FORRE ET VILDT OG LETSINDIGT LIV
UNA CARTA (LA MISMA ESCRITURA DE MUJER): QUERIDO AMIGO. COMO USUALMENTE, TE ESPERO ESTA NOCHE. TUYA, LUCY TAUBE	KORT (MED SAMME DAMEHANDSKRIFT SOM 21) KAERE VEN: JEG VENTER DIG SOM SAEDVANLIG I AFTEN DIN LUCY TAUBE
SEÑOR FRITZ CECCHI. CIRCO CINICELLI	(KUVERT, DER ER FLAET OP. M. GREVEKRONE. SAMME HANDSKRIFT SOM 21) HERR FRITZ CECCHI CIRKUS CINICELLI
EL SALTO MORTAL	DODSSPRINGET
FIN	SLUT

Titres pour "Les Quatre Diables", traduit par Marguerite Engberg.

1. Les Quatre Diables.
2. Chez Père Cecchi
3. Vendu à 20 Kr. (francs)
4. Fritz et Aimée
5. Père Cecchi entraîne les enfants
6. Au music-hall de faubourg
7. Après le spectacle
8. Les nuits chez Père Cecchi
9. Aimée console Fritz
10. Six ans après
- 11 Répétition matinale au cirque
- 11 Grands amis
12. l'amour naissant
13. Quelques années après. Père Cecchi est mort, et les quatre camarades sont sans engagement.
- 14 Aimée offre ses bijoux
- 15 Fritz a une idée. Les quatre vont étudier un numéro special sous la coupole foraine
16. Les Quatre Diables
- 17 Au passage forain. Le numéro des quatre diables est fini.
18. Le directeur de cirque demande Fritz à faire service des écuries
19. Le public visitent les écuries.
20. La rencontre entre Fritz et la comtesse
- 21 "Venez ce soir à une heure devant le palais de Taube, Le Grand Boulevard".
22. Au restaurant forain
23. Au pension d'artistes
24. ~~Kxxxxxxx~~ Chez la comtesse
25. Le matin suivant
26. Quelques mois plus tard. Fritz mène une vie de désordres
27. Cher ami
Je t'attende ce coir comme toujours
Lucy Taube
28. Herr Fritz Cecchi
Cirque Cinicelli
29. Le saut de la mort.

OS QUATRO DIABOS

1. Os Quatro Diabos
2. Em casa do pai Cecchi
3. Vendido por 20 Corôas
4. Fritz e Aimée
5. Pai Cecchi ensaia com as crianças
6. Num espectáculo de variedades dos subúrbios
7. Depois do espectáculo
8. As noites em casa do pai Cecchi
9. Aimée consola Fritz
10. Seis anos depois
Manhã de ensaio no circo
11. Bons amigos
12. Um amor que nasce
13. Uns anos mais tarde o pai Cecchi tinha morrido e os quatro amigos não tinham trabalho.
14. Aimée vende as suas jóias
15. Fritz tem uma ideia, e os quatro ensaiam um número especial, mesmo debaixo da cúpula do circo.
16. "Os Quatro Diabos" Não há imagens entre o n. 16 e n. 17.
17. No corredor do circo
O número dos quatro diabos acabou
18. O Director do circo pede a Fritz que faça o trabalho do moço da estrebaria.
19. O público visita as jaulas dos animais do circo.
20. Fritz encontra a condessa.
21. Uma carta (com caligrafia feminina)
Espero-te esta noite à 1 hora em frente do Palácio Taube no Grande Boulevard.
22. No restaurante do circo
23. Na pensão dos artistas

24. Em casa da condessa
25. Na manhã seguinte
26. Alguns meses mais tarde, Fritz leva uma vida de depravação
27. Uma carta (com a mesma caligrafia feminina do n. 21)
Caro Amigo !
Esta noite, como sempre, estou à tua espera.
Tua
Lucy Taube
28. (Envelope, com a corôa de um conde, com sinais de ter sido aberto. Mesma caligrafia do n. 21)
Exmo. Senhor Fritz Cecchi
Circo Cinicelli
29. O salto da morte.